



联合 国

安全理事会



PROVISIONAL
S/PV. 2017
29 June 1977
CHINESE

第二〇一七次会议临时逐字记录

一九七七年六月二十九日星期三下午三时在纽约总部举行

<u>主席</u> : 巴顿先生	(加拿大)
<u>理事国</u> : 贝宁	洪加武先生
中国	陈楚先生
法国	勒普雷特先生
德意志联邦共和国	冯·哈塞尔先生
印度	贾帕尔先生
阿拉伯利比亚民众国	贾伊德先生
毛里求斯	兰普尔先生
巴基斯坦	米尔扎先生
巴拿马	伊留埃卡先生
罗马尼亚	达特库先生
苏维埃社会主义共和国联盟	特罗亚诺夫斯基先生
大不列颠及北爱尔兰联合王国	里查德先生
美利坚合众国	扬先生
委内瑞拉	洛佩斯先生

本记录包括中文发言的原文和其他语文发言的译文。定本将尽快分发。

更正应只对发言的原文提出。更正应作在印发的记录上，并于三个工作日内用一式四份送交会议事务部正式记录编辑科科长(IX-2332室)。

本记录是在一九七七年六月二十五日分发的，提出更正的时限是一九七七年七月六日。

请各代表团严格遵守上述时间限制。

下午三时三十分会议开始。

通过议程

议程通过。

莫桑比克的控诉

一九七七年六月二十二日莫桑比克常驻联合国代表给安全理事会主席的信(S/12350和Add.1)。

主席：按照第二〇一四次会议的决定，我请莫桑比克的发展和经济计划部部长马赛利诺·多斯·桑托斯先生阁下在安理会议席就座。

应主席邀请，莫桑比克代表多斯·桑托斯先生在安理会议席就座。

主席：按照以前会议的决定，我请阿尔及利亚、安哥拉、博茨瓦纳、古巴、埃及、加蓬、德意志民主共和国、几内亚、莱索托、尼日利亚、塞内加尔、苏丹、阿拉伯叙利亚共和国、坦桑尼亚联合共和国和赞比亚的代表在安理会议厅旁保留给他们的座位就座。

应主席邀请，阿尔及利亚代表拉哈勒先生、安哥拉代表多斯·桑托斯先生、博茨瓦纳代表克韦拉戈贝先生、古巴代表阿拉尔孔先生、埃及代表阿卜杜勒·马吉德先生、加蓬代表拉维里先生、德意志民主共和国代表弗洛林先生、几内亚代表珍妮·马丁·西塞夫人、莱索托代表莫拉波先生、尼日利亚代表加尔巴先生、塞内加尔代表吉戈先生、苏丹代表迈丹尼先生、阿拉伯叙利亚共和国代表阿拉夫先生、坦桑尼亚联合共和国代表姆卡帕先生和赞比亚代表姆瓦勒先生在安理会议厅旁边保留给他们的座位就座。

主席：我收到了斯威士兰常驻代表的来信，要求被邀参加讨论安理会议程上的问题。因此，我提议按照惯例并在安理会的同意下，依据《宪章》第三十一条和安理会暂行议事规则第三十七条的规定，邀请斯威士兰的代表参加安理会的讨论，但无表决权。

没有人反对，就这样决定。

由于安理会议席座位有限，我请斯威士兰代表在安理会会议厅旁边保留给他的座位就座，但有一项了解，在他想要向安理会发言的时候，再请他在安理会议席就座。

应主席邀请，斯威士兰代表马林加先生在安理会会议厅旁边保留给他的座位就座。

主席：安理会现在继续审议议程上所列的项目。

达特库先生（罗马尼亚）：安全理事会现在再度处理非法的罗得西亚政权军队对莫桑比克的侵略行动所造成的后果。在这次辩论的过程中已描述了南罗得西亚种族主义者最近的侵略行动。这些越来越具有战争行为的性质的行动是史密斯政权对独立的非洲国家进行一连串武装攻击的一部分。

莫桑比克解放阵线主席、莫桑比克人民共和国总统萨莫拉·马谢尔的演说，莫桑比克代表团团长马赛利诺·多斯·桑托斯先生昨天在安理会上所作的发言，以及其他杰出的非洲人士参加我们的辩论，都有力地证明了我们正在审议的问题特别严重。大家都正确地强调了南部非洲的爆炸性局势以及南罗得西亚种族主义政权的侵略政策和行动对莫桑比克人民共和国和对国际和平与安全所造成的危险。

史密斯政权继续嘲弄蔑视国际社会的呼吁并尽力镇压津巴布韦人民争取独立的英勇斗争。史密斯政权企图以这样的行为来恐吓非洲人民并侵犯那些与它邻近的、为消灭殖民主义和种族主义最后残余而斗争的先锋国家的主权。显然种族主义政权正设法使内部的冲突升级，使其超越南罗得西亚的边界，因而建立一个紧张的新危险的温床。

索尔兹伯里种族主义政权的这种挑衅危害了非洲大陆的和平与安全并且再度显示出南罗得西亚种族主义者的真面目，他们不仅是津巴布韦的非洲人民的压迫者，而且是自由非洲人民的独立和主权的顽固敌人。

史密斯政权的行动同时又显示出它在面对民族解放斗争时，愈来愈脆弱；面对着津巴布韦自由斗士增强的抵抗，它的行动是绝望的行动。

我们可以按照逻辑上的推理来发问，这样一个非法的反叛政权怎能这么傲慢而嘲弄地蔑视国际社会和联合国的一致决定，包括安全理事会的决定。我们当然不难看出，这个政权仍然当权只是因为它得到了外在的支持，特别是南非的支持。同时我们有资格合理地怀疑南罗得西亚对邻近的非洲人民继续加强侵略的后果。实际上，这个地区和整个世界的和平与安全以及本组织的根本信用都在危险中。

为了维持他们在罗得西亚的统治，南罗得西亚种族主义者开始把他们的侵犯——所谓对邻近非洲国家的袭击和惩罚性的征伐——变成一种经常的行为，造成人们的死亡和严重的物质毁坏。就此而言，莫桑比克代表团团长所作的发言勾绘出一幅罗得西亚种族主义政权部队的野蛮行动，入侵部队屠杀老百姓和摧毁莫桑比克一些地区的富有启示性的图画。

社会主义的罗马尼亚一贯支持非洲人民争取民族和社会解放的正义斗争，坚决而愤怒地谴责索尔兹伯里政权有计划地对莫桑比克和其他非洲邻邦所犯的侵略行动。

在声援南部非洲人民为获得他们享有自由、尊严和独立的生活的神圣权利而进行的民族解放斗争的精神下，罗马尼亚人民重申他们充分支持莫桑比克人民捍卫其自由独立以及为争取他们自己的国家的自主权利而进行的正义斗争。

我国认为必须以坚决的国际行动来制止罗得西亚种族主义者的攻击，来消除对南部非洲人民的自由和合法民族权利的侵犯，以及废除一切形式的殖民主义和新殖民主义政策、压迫、单方面的苛刻解决条件、种族歧视、种族隔离和一切形式的外国统治。

社会主义的罗马尼亚同莫桑比克人民的战斗团结的情感可以从我们在莫桑比克人民争取独立的斗争中给予他们的物质、政治和外交的支援反映出来。从一开始，在莫桑比克人民反抗殖民主义的漫长斗争中以及目前在其巩固国家独立的努力中，罗马尼亚人民就同莫桑比克人民肩并肩地站在一起。尼古拉·齐奥塞斯库总统和

萨莫拉·马谢尔总统签署的庄严的共同宣言为两国及其人民进一步发展友谊、合作和团结建立了一个广泛的构架。

整个国际社会比过去更加认识到必须以持续有力的行动促使津巴布韦人民行使决定他们自己的命运的不可剥夺权利。安全理事会由于职责所在，有义务采取行动，以必要的手段来制止一切侵略行为，阻止这些行为将来再发生，以便确保国际和平与安全。

莫桑比克代表团已给予了我们关于安理会应采取什么方针的详细指示，罗马尼亚代表团充分支持这些指示。

我们绝对有必要安排一些多边援助的方式来弥补莫桑比克受到侵略所造成的损失，并使它加强它的防卫能力。我们也应该采取措施，促进民族解放斗争以及无条件转移权力给津巴布韦人民。为达到这个目的，必须采取进一步的行动，扩大制裁行动，保证各国严格实行制裁，毫无例外，以便完全孤立非法的种族主义政权。

主席：下一位发言人是苏丹代表，他希望以六月份阿拉伯集团主席的身份发言。我请他在安理会议席就座发言。

迈丹尼先生（苏丹）：谢谢你，主席先生，并且通过你我要感谢安理会其他理事国让我代表阿拉伯集团就聚集在这儿的我们大家非常关切的问题，也就是罗得西亚有预谋地侵略联合国的一个会员国的问题，向这个庄严的机构发言。此外，我希望借这个机会向你表达我国代表团的热烈祝贺，祝贺你担任六月份安全理事会的主席。我们相信在你的领导和指导下，安理会将能够采取有效措施来处理我们现在审议的严重问题。

我们能有机会在这里庆祝姐妹国吉布提共和国及其英雄人民获得独立的盛事，感到快乐、荣幸和兄弟般的亲情。我相信他们将来加入独立国家的国际社会中，将会增加我们对于一个更美好的世界的责任感和信心。

阿拉伯各代表团非常关切地听取了莫桑比克解放阵线副主席、发展和经济计划部长以及参加安理会议论的其他代表的发言。莫桑比克的部长在他清晰的发言中

给了我们一幅关于目前该地区局势的真实图画并使安理会注意到伊恩·史密斯非法政权对他的国家所进行的挑衅和野蛮侵略。

就在最近，一九七七年三月六日在开罗举行的非洲—阿拉伯最高级会议上，阿拉伯国家元首和政府首脑同他们兄弟，非洲国家元首和政府首脑一起，除别的以外，通过了一项决议

“……谴责帝国主义通过南非和罗得西亚种族主义政权及其盟国不断对安哥拉、博茨瓦纳、莱索托、莫桑比克和赞比亚主权国家进行军事侵略和策划其他政治、经济阴谋，企图在政治上动摇这些国家的政府和破坏这些国家为发展经济所作的努力。”

让我重申，阿拉伯国家和人民一向是和他们的非洲兄弟站在一起，并且一再地谴责南部非洲的非洲人民的压迫者和殖民者，阿拉伯国家和人民愿意再度重申他们对莫桑比克人民的坚决支持。

这不是第一次安理会处理伊恩·史密斯种族主义政权对一个联合国会员国所进行的侵略事件。伊恩·史密斯非法政权对非洲前线国家继续不断的侵略行为已经达到了一个凶恶的地步，国际社会再也不能忍受这样的罪行。

今天，我们再度召开安理会来讨论一个不仅是对非洲人民而且也是对全世界的后果十分严重的问题，就是非法少数政权对莫桑比克所进行的一再侵略的行为。莫桑比克人民共和国刚开始执行安理会的决议对南罗得西亚实行制裁。显然这个决定激怒了史密斯集团，引起了它的报复。但是在莫桑比克关闭了它同英属南罗得西亚殖民地的边界时，它这样作只是遵守国际社会要孤立一个非法政权的愿望。伊恩·史密斯觉得他自己不能面对这个行动所造成的局势，转而以镇压和赤裸裸的侵略行动来对付没有武装的无辜人民，造成了1,432个人丧生，数百人伤残，以及城镇和最必要的内部结构的被摧毁。

因此，莫桑比克变成了它自己对津巴布韦受压迫和殖民的人民的无条件支持行动下的受害者。此外，越来越明显的是，伊恩·史密斯非法政权的恶行将会继续

下去。过去对付博茨瓦纳和现在对付莫桑比克的侵略行为，以及赞比亚总统卡翁达所受的威胁，清楚地显示出索尔兹伯里的反叛政权已有了预先决定的邪恶计划，它打算在非洲的这个部分实行这些计划。我们大家都知道，如果伊恩·史密斯不是从种族歧视的堡垒南非得到大量的道义和物质的支援，他绝不敢考虑这样的计划。

但更具体的是，莫桑比克总统给了我们一个提示——实际上是一个警告。他以一个真正革命家的眼光和见识，在他的演说中作了如下的结论：

“首先这些（对付莫桑比克人民的）罪行——就表示伊恩·史密斯政权正与莫桑比克进行公开战争，其目的是要把该政权与津巴布韦人民的冲突加以扩大带到边境以外的地方去。这些罪行表示史密斯要将国内的冲突变为国际化，并想转移世界舆论的目标，不去重视这项主要问题，这就是津巴布韦人民的民族解放斗争。”（S/12350，附件二，第6页）

他接着说：

“索尔兹伯里政权的存在本来就对非洲这一地区的和平构成威胁。……”（同上）

这是一个危机的局势。这不是一个我们可以坐在一边观望的局势，而是一个安全理事会必须立即应付的局势。安理会必须将它放在有意义而正确的观点上来观察。

因此，今天召开安理会不仅是要采取有效措施，迫使索尔兹伯里政权放弃这种侵略行为，而且要寻求方法和途径来加强莫桑比克捍卫其国家主权的军事能力，使它不致遭受种族主义的侵略的未来的威胁。这即使不是一个道德的理想，也是一个赤裸裸的事实。

联合国和世界上所有国家必须响应莫桑比克人民争取国际援助的合理要求。实际上，安全理事会和国际社会有义务提供各种援助给莫桑比克，使它能够按照《联合国宪章》的精神，履行它的国际责任。

非洲大陆的这个地区所遭受的军事侵略及其目前的紧张局势，造成了对国际和

平与安全的威胁。因此，安全理事会这个世界和平的维护者应尽一些义务，这是极为重要的。

在这些义务中，最重要的是采取有效措施，特别是《联合国宪章》第七章所规定的那些措施，以便迅速终止目前在津巴布韦的局势，这个局势是造成对世界和平的严重威胁的不稳定状态的根源。

非洲前线国家如此勇敢地肩负承受比勒陀利亚和索尔兹伯里少数政权的残暴行为的重担——以致它们的经济发展和人民福利都受到很大的损害，在向它们致敬时，我要代表苏丹代表团请求联合国各会员国给予莫桑比克政府和人民一切可能的援助，使他们能够防卫他们自己，以免受到他们的非洲邻邦的野蛮侵略，因而使伊恩·史密斯妄想将国际舆论从中心问题上移开的企图成为泡影，这个中心问题就是津巴布韦——津巴布韦人民争取民族解放的斗争问题。

苏丹代表团希望借这个机会重申苏丹民主共和国人民和政府对南罗得西亚人民争取从非法的伊恩·史密斯政权中自求解放的斗争的坚决支持。

我们也要向莫桑比克总统及其人民祝贺，他们勇敢地驱逐了侵略的部队，他们在举起津巴布韦人民争取解放的斗争的旗帜时显示出他们献身的热忱。

主席： 谢谢苏丹代表对我的夸奖。

特罗亚诺夫斯基先生(苏维埃社会主义共和国联盟): 我们又面临南罗得西亚种族主义政权的军队再次侵入莫桑比克人民共和国领土的问题。就性质而言，这是南部非洲局势发展的一个新阶段。

我们所面对的是非洲独立国家的自由和主权遭受种族主义者的侵害——这些侵害是有系统而且规模很大的。这些种族主义政权愈来愈明显地使南部非洲的情势恶化，加重了对国际和平与安全的威胁。现在这种情形是对各个非洲国家，对联合国、对全世界舆论毫无掩饰的挑战。

安全理事会目前审查史密斯非法政权对莫桑比克人民共和国发动新的侵略行为的问题时，应该确实以这些考虑为基础。

如莫解阵线主席兼莫桑比克人民共和国总统马谢尔先生在一九七七年六月十八日的声明中所指出的，南罗得西亚政权对莫桑比克所犯的罪行，表示种族主义现在处于对莫桑比克公开作战的状态，急于想把冲突国际化，诱使世界舆论不再注意这个中心问题：津巴布韦人民的民族解放。

又如声明中所指出的，由于这些行动的逐步升级——起初只是边境上一些单独的挑衅行为和侵犯莫桑比克领空的情事——局势现在已经进入公开侵略的阶段。

我们留心听了莫桑比克人民共和国经济发展和规划部长多斯·桑托斯先生昨天在这里的讲话。他便我们彻底了解事情的真相，并对已经造成的局势作了确切的分析。莫桑比克代表团团长指出，在开始时索尔兹伯里政权的军国主义者是以有限的兵力作几小时入侵的单独行动，现在转而发动明显意图的大规模攻击。侵略者的目的——除了对爱好和平的居民进行有计划的破坏之外——还影响到国家经济和社会基层结构的重要部分。

对非洲邻国进行的无数武装攻击和袭击和经常的挑衅行为，长久以来已成了罗得西亚种族主义者政策的惯例。史密斯集团最近的武装侵略行为只是又一次蛮横地侵入莫桑比克、赞比亚、博茨瓦纳和其他独立的非洲国家的领土。史密斯集团现在已经使各非洲国家和世界舆论忍无可忍。许多非洲国家的领导人都到这里出

席会议，就可以证明这一点。安全理事会这次讨论的整个语调，也可以证明这一点。

安全理事会已经许多次审议过南罗得西亚的局势和对篡夺该国权力的非法政权实施制裁的问题。史密斯政权已经被安全理事会宣布为非法。安全理事会已经宣布它的目标是消灭该政权并保障津巴布韦人民的自由和独立。

可是，最近的事件明白地表现出，现在单是那样做是绝对不够的。最近安理会讨论是否需要对南罗得西亚扩大强制制裁的问题。扩大制裁是必要的，因为以前的措施是范围有限的，远不足以达到宪章第四十一条的要求，产生不了所希望的结果。这些制裁毫不设法结束南罗得西亚种族主义者的统治，也不加速津巴布韦人民完全的、彻底的解放。

不幸的是，举行讨论结果，并不能达成一项了解，就是应该立刻对史密斯政权采用第四十一条整个范围内的一切措施。然而，安理会还是负起责任恢复审议对南罗得西亚扩大制裁的问题。虽然仍嫌不足，但已向前迈进了一步。

我们不能不注意到，那些曾经反对并且继续反对按照宪章第四十一条规定的全部范围对南罗得西亚非法政权实施强制制裁的人们，正负担很重的责任。现在很明显的是，在安理会内延迟通过决定性的措施来对付史密斯政权，只会鼓励种族主义者，造成进一步对莫桑比克的侵略行为，进一步的生命损失和大量物质的破坏。

莫桑比克边境的事件是盘据在南罗得西亚的非法政权的罪恶政策和行径可预见的结果。但这不是整个要点所在。一些责任仍应由那些继续支持和鼓励史密斯集团的人负担。尽管实行制裁，南罗得西亚种族主义者仍能对莫桑比克使用最现代化的武器，包括飞机在内，那不是真正令人惊奇的吗？无疑的，制裁执行了这么多年，料想它们的武器已经过时，至少它们的零件已经用完。如果今天南罗得西亚种族主义者现有的武器仍然能够发射，那就很明显地证明史密斯政权继续从外面获得新的武器，这不但表示出制裁的无效，而且也表示有一个直接的伙伴同它一起镇压津巴布韦爱国人士，有一个直接的伙伴同它一起侵略独立的非洲国家。那就

是南非种族主义政权；它与罗得西亚政权联盟，进行很广泛的合作。同时，我们不得不注意到，有些国家同史密斯政权及其南非保护者进行无尽无休的谈判，实际上是在借此替这些政权作掩护，给它们合法地位。在这些国家纵容之下，种族主义政权更容易在南部非洲继续维持，继续袭击独立的非洲国家。在这种谈判的伪装之下，实际上正在竭尽一切可能办法，来阻碍津巴布韦，纳米比亚和南非土著人民为争取他们的合法权利、为彻底消灭种族主义政策而进行的正义斗争。

目前正采用所有的办法，从直接施加压力和暴力，直到企图利用政治手段，使民族解放运动离开真正的独立和自由的目标。纵容南罗得西亚侵略者及其南非帮凶的政策，是与非洲国家和人民的利益直接冲突和违背的。

今天，这种情形比任何时候更为清楚，安全理事会应从中得出一些决定性的结论。现在许多事情要看安理会对莫桑比克的控诉起什么反应而定。

独立的莫桑比克已成为公开武装侵略的受害者。它向安理会申诉，希望安理会采取一些真正有效而能确实保障其主权和领土完整的措施。莫桑比克的正当要求已经在许多非洲国家部长的发言中获得有力的支持。

非洲统一组织部长理事会在其第二十九届会议的一项决议中宣布种族主义政权对任何非洲国家的攻击应视作对整个独立非洲的攻击。决议中吁请安全理事会采取有效措施，包括宪章第七章所规定的办法，尽早结束目前严重威胁国际和平与安全的津巴布韦局势。

苏联代表团赞同这个解决问题的办法。我们确信安全理事会负有责任采取有效措施，制止南罗得西亚种族主义者的侵略。它必须有效地保证不可能再有任何侵略的事件发生。特别有用的办法是安理会在里发出强烈的警告说，如果南罗得西亚种族主义者再次对莫桑比克和其他非洲国家冒险采取挑衅行动，那么就要按照联合国宪章对它们采取最严厉的行动。

我们认为安理会也应作出决定，声明任何国家向南罗得西亚政权提供的任何支持或援助，应视为该政权发动侵略的同谋，因此应对发生的后果负责。安理会当

然必须绝对地支持莫桑比克呼吁各方提供实际的援助，使它能够加强其防卫能力，并有效地保证其主权和领土完整。我们认为最低限度一定要这样做，才能表明国际社会决心使南非的局势得到真正的改变，保卫独立的非洲国家免受种族主义者的侵略行为，并消灭那些不人道的政权。

就苏联而言，其立场是清楚而确定的。我们对莫桑比克人民的正义斗争表示全心全力的支持，我们愿尽我们的一切力量帮助它和其他非洲国家与人民，在对抗非洲殖民主义和种族主义最后基地的斗争中，取得决定性的胜利。莫桑比克在其在解放阵线领导之下，为争取其自由和独立，对殖民主义者进行顽强的武装斗争。我们与莫桑比克人民的友谊就是在莫桑比克人民那些艰难困苦的年头里奠定基础的。最近，在六月二十五日，莫桑比克人民共和国庆祝独立两周年。我以我国代表团的名义向莫桑比克代表团表示衷心祝贺那个值得纪念的日子。苏联人民带着很大的同情心，密切注意莫桑比克人民的各种努力，他们在劳动人民先锋党莫解阵线的领导之下，已经走上社会、政治和经济的基本改革道路，对加强世界和平的事业和非洲人民争取自由和独立的斗争，做出最宝贵的贡献。

苏联和莫桑比克人民共和国之间发展友好关系的重要里程碑，就是两国最近批准了《友好和合作条约》。这两个国家在争取和平、自由和独立的理想和社会进步的斗争中结成天然盟友；两国之间的这个条约已被正确地公认为支持莫桑比克人民的革命成就的一种重要而及时的政治行动。鉴于反革命势力继续企图破坏莫桑比克向进步的路上发展，尤其如此。

最近法国的《世界报》刊载苏联共产党中央委员会总书记、苏维埃社会主义共和国联盟最高苏维埃主席团主席列奥尼德·伊里奇·勃列日涅夫对记者的谈话，其中指出：非洲的人民正为争取自由和独立，争取他们自由选择自己发展路线的权利，而进行积极的斗争。他们正为反抗种族主义和种族隔离政策的可耻现象而进行斗争。那是正义的斗争；我国始终支持并将继续支持这个斗争。

洛佩斯女士（委内瑞拉）：国际社会成员之一的莫桑比克共和国，再度遭受南罗得西亚非法政权的侵略。只要有阻止南非人民有效行使权利的因素存在，只要他们的领土完整和主权受到威胁，我们就会继续注意南非问题。

目前仍在殖民主义和种族主义支配下的非洲人民的情况，是我们必须继续关切的事，因为侵害人类尊严的侵略行为还在继续进行。这就是我们辩论的主题，我们的责任就是设法订出可行的解决办法。除非我们能够订出具体的建议，除非我们能够阻止进一步的对抗，或者至少指出这个区域趋于安定的办法，否则，我们总结认为，我们已经通过的一切决定，效力都是小得可怜。

我们在马普托会议上曾经重申我们和纳米比亚和津巴布韦的人民团结一致，但那个会议结束后才一个月，南罗得西亚的种族主义代表们就对莫桑比克的人民加强攻击。

这个最近才独立的国家国内情况更加恶劣，这是因为种族主义者对这一国的英勇人民进行有组织攻击，而这一国的人民始终都能作出各种牺牲，以便实行对南罗得西亚非法政权的制裁。

萨莫拉·马谢尔总统曾经在马普托肯定指出某些国家的责任，因为它们不肯惩罚目前还在继续加强南非法西斯主义者、殖民主义者和种族主义者的势力，并促进其卑鄙利益的人，依靠这些人来推行纵容和暗中支持的政策——在这个事件里，是支持对南部非洲的扰乱和侵略。

安理会在这个时候审查的情况尤其悲惨，因为它不仅给莫桑比克人民带来痛苦，而且它会产生国际上的反应，并且可能引起这个地区的全面冲突。

如果我们要订出更公正的人类行为标准，并不断地在各个论坛上努力争取这项目标，那么，我们现在就应该促使传统标准的改革，以期订出支配国家间关系的新规则，并创立一个更公正的世界秩序，使这个世界更适宜居住。

在这方面，我认为有些西方国家必须在这个地区负起特别的责任，并且应该审

查它们的行为标准。只有这些西方国家可以运用它们的影响力和经济力量，对种族主义政权采取新的政策，来阻止危机更趋严重。我们知道，没有外面的经济支持，种族主义政权不可能继续存在，只有这些国家有力量阻止进一步的流血。非洲人民是以它们的正义事业为凭藉，没有人能够否认他们必须继续对殖民主义和种族主义进行斗争，直到获得最后胜利。

史密斯是靠武装侵略来维持政权。他在去年对莫桑比克有系统地进行攻击，莫桑比克人民所损失的生命和物质方面所受的破坏，令人无法忍受。史密斯无疑要使冲突全面化，当然，这样不仅影响到莫桑比克，也影响到博茨瓦纳和赞比亚，使他自己能够在非洲这个地区永远盘据。

萨莫拉·马谢尔总统的呼吁是很清楚的。他要求国际社会给予政治、道义、外交和物质上的支持，供津巴布韦人民为民族解放而斗争；并向目前对英国殖民地南罗得西亚殖民地实施制裁的莫桑比克人民提供这种支持。

我们相信：整个国际社会了解到南部非洲各国人民紧急需要获得充分的人类尊严，一定会帮助谋求解决办法，并支持正在追求人类最高愿望——自由——的莫桑比克人民的正当要求。

莫桑比克人民重申他们的决心：对于通过英勇斗争赢得的成果，或经过艰苦战斗得到的主权，决不因面临威胁和侵略攻击而让步。这就是该国人民所承担的责任，也是一项最崇高的责任。

最后，我希望在安理会的辩论结束后，能够以协商一致方式通过一个决议，表示安理会十分关切，并订出国际社会将来采取行动支持莫桑比克人民及南部非洲被压迫的人民的准则。

主席：毛里求斯代表提议停会半小时。

没有人反对，我就认为安理会赞成这个提议。

下午四时二十分停会，下午五时二十分复会。

兰普尔先生（毛里求斯）：这个辩论已经到了关键性的阶段。昨天我们听到莫桑比克代表团团长兼发展和经济规划部长马赛利诺·多斯·桑托斯先生阁下雄辩地提出莫桑比克的控诉。我们也听到代表非洲统一组织列席安理会的一个部长级代表团向我们说明非洲人的立场时所表示的意见。昨天晚上和今天早晨，实际上直到几分钟之前，安全理事会的非洲理事国一直和其他的理事国在讨论非洲国家、不结盟国家集团以及许多其他国家已经充分认可的非洲决议草案的措词。

依照安理会的传统，我们尽力确保安理会每一理事国都有足够时间来研究草案的内容并向本国政府请示。我很高兴地说，在多数情况下，我们得到有利的反应。在协商以后，我觉得有把握说：在介绍这个决议草案时——等一会儿我就要介绍——原草案经过约略修改以后，已经达成协议。最后草案已经以英文分发。我想说明：由于情势紧急，提案国希望至迟在星期四上午把决议草案提付表决。

说了这些开场白以后，我现在想说说莫桑比克控诉的实质，然后再介绍决议草案。

莫桑比克政府对津巴布韦非法政权所作指控，性质十分严重：萨莫拉·马谢尔总统说得很对，指控的罪行是残害莫桑比克人民的罪。史密斯政权的武装部队一再侵犯莫桑比克的领土，这些部队对莫桑比克人民所施的谋杀行为，非法政权部队故意地、残酷地造成四处的恐怖、威胁和任意的破坏，极其明显地构成对和平与国际安全的威胁。这些行为是安全理事会所不能忽视的，必须依照宪章第七章的规定来处理。

众所周知，赞比亚和莫桑比克先后在一九七三年和一九七六年决定关闭它们与反叛的南罗得西亚殖民地的边界，并依照安全理事会各项决议实施制裁。这些决定等于说，史密斯政权一切苟延残喘的希望都破灭了。史密斯政权的崩溃只是时间问题。从那以后，史密斯政权就对邻近的非洲国家采取谋杀性的攻击，表示它

灰心丧气，对非洲人报复。它一再攻击博茨瓦纳、赞比亚和莫桑比克，就充分证明这一点。史密斯政权十分了解，解放运动最后一定胜利，除了向解放运动投降外，别无他法。

但是，史密斯相信：如果他能把这个冲突国际化，他的处境就可以改善。萨莫拉·马谢尔总统于六月十八日在马普托发表谈话时，就提到这一点。他说，史密斯政权同莫桑比克处于公开作战状态，目的在把它和津巴布韦人民之间的冲突扩大到它的边界之外。明显地，史密斯希望同情他的政权的国家会来干涉。安理会最好是注意赞比亚外交部长昨天提出的警告；他告诉安理会说：

“说实在话，南部非洲的局势隐含着两极分化的……冲突的种子。”（S/PV. 2014，第14页）

从莫桑比克政府叙述史密斯政权的武装部队对其领土进行攻击的情形，可以明显地看出史密斯政权正源源得到数目惊人的精良武器和飞机。最近英联邦会议谴责南非继续向非法政权提供军事上和经济上的支援。我们确实了解南非所扮的角色，也了解它是史密斯的主要支持者。但是，正如坦桑尼亚外交部长所说，史密斯政权使用的设备，有些不是南非出品的，而是非洲以外的国家供给的。

莫桑比克政府有责任采取它所能采取的措施，来保护本国人民的生命财产，保障本国不受武装攻击，并使本国的领土完整不受侵犯。宪章第五十一条承认这种责任。在正常情况下，我们期望每个国家作出它认为必要的安排，来保卫它的领土，但是我们现在讨论的不是正常的情况。我们现在讨论的情况，是一个国家因为决定遵行联合国宪章规定的义务，结果遭受侵略。

我国政府的立场——实际上，这是非洲国家集团、不结盟国家和许多其他国家的共同立场——就是：联合国责无旁贷，应该协助莫桑比克自卫，并消除造成这种侵略的根源。

安理会也应当注意宪章第五十条，其中规定：

“安全理事会对于任何国家采取防止或执行办法时，其他国家，不论其是否为联合国会员国，遇有因此项办法之执行而引起之特殊经济问题者，应有权与安全理事会会商解决此项问题。”

说到这里，我谨代表各提案国，即：贝宁、印度、阿拉伯利比亚民众国、巴基斯坦、巴拿马、罗马尼亚、和我国代表团，介绍现在正向各理事国散发的决议草案。

序言部分各段非常简单明了。在序言部分最初四段内，安理会表示注意到莫桑比克总统萨莫拉·莫伊塞斯·马谢尔先生阁下打来的电报，莫桑比克代表团团长在安理会的发言，及非洲一组织部长理事会在利伯维尔举行的第二十九届常会所通过的决议；对非法政权向莫桑比克进行有计划的侵略表示愤慨，并严重关切南罗得西亚因非法政权的继续存在而造成的恶化局势。

接着提到第232(1966)号决议，其中确认南罗得西亚的局势构成对国际和平与安全的威胁，并提到最近侵略莫桑比克、博茨瓦纳和赞比亚的行为加深了该地区现有的危险局势。它也认为有必要回顾第253(1968)号决议，其中规定对南罗得西亚非法政权实行制裁，并回顾莫桑比克勇敢决定封闭边界并遵照决议实行制裁。

决议草案序言部分第十一段内还表示关怀安全理事会迄今未能结束该非法政权，并深信除非制裁是全面的、强制的并受到严格监督，否则就效力不够。

序言部分第十四段还提到联合王国对这件事负有主要责任；在第十五段内提到《马普托宣言》中要求加紧支援解放斗争的规定。

现在我想说几句话来解释决议草案执行部分的各段。

执行部分第1段和第3段谴责非法政权最近对莫桑比克的侵略行为，并谴责南非继续支持这个政权。

执行部分第2段宣布这种侵略行为和非法政权对赞比亚和博茨瓦纳的攻击和威胁，造成局势的严重恶化。

执行部分第 4 段重申南罗得西亚的继续存在不仅是该区域不稳定的一个原因，也是对国际和平与安全的严重威胁。

执行部分第 5 段重申津巴布韦人民享有自决和独立的权利，并促请各国加强援助津巴布韦人民和他们的民族解放运动。此处我必须指出，决议草案的起草人使用了“民族解放运动”一词——这个名词包括了一切从事津巴布韦解放斗争的人们。

执行部分第 6 段是惯常的话。

执行部分第 7 段要求严格尊重莫桑比克的国家主权和领土完整。

执行部分第 8 段要求所有国家不要向非法政权提供任何支持，并特别要求南非充分遵守安全理事会各项决议。

执行部分第 9 段、10 段和 11 段有连贯性，因此应该合在一起来解释。执行部分第 9 段讨论的事项同莫桑比克控诉的内容极为有关。它要求所有国家

“立即提供大量的物质援助，使莫桑比克人民共和国能够加强其防卫能力，以便有效地捍卫其主权和领土完整”。

执行部分第 10 和第 11 段请所有国家、区域组织和其他适当的政府间组织以及联合国系统内各机构，向莫桑比克提供财政、技术和物质援助，以便该国能够克服由于非法政权的侵略行为而造成的严重经济损失和财产破坏。

执行部分第 12 段讨论制裁问题。在这一段里，我们希望安全理事会请安全理事会制裁问题委员会优先研究进一步的有效措施，按照《宪章》第四十一条，使制裁范围更加严密。我想指出：我们使用“优先”一词，决不是不适当重视审议现有制裁的执行问题。

执行部分第 13 段请秘书长协调联合国系统的努力，并立即订立向莫桑比克提供国际援助的有效方案。

主席：在休会以前，我想通知各理事国，安全理事会今天上午会议和下午会议都有许多人报名发言。据我了解，名单上所列的代表都希望在决议草案表决以前发言。因此，在明天下午以前，我们似乎极不可能进行表决。

兰普尔先生（毛里求斯）：请问是否列在发言人名单上的代表们，是打算针对问题的实体发言，还是想在表决之前发言解释投票的立场。

主席：我只能说这些代表的姓名已经列在发言人名单上。我假定他们是打算就问题的实体发言。无论如何，他们已经很明白地表示希望在决议草案进行表决以前发言。

兰普尔先生（毛里求斯）：主席先生通常理事国在报名发言时，都表示希望在辩论时发言，还是希望在表决以前发言解释投票的立场——如果说错，敬请指正。

主席：发言人名单上所列的代表，都表示希望在辩论时发言。

理查先生（联合王国）：纯粹当作一个程序问题来说，据我的了解，代表如果愿意，可以在辩论时发言，又可以在表决前发言解释投票的立场。

我要补充说明：这不是一种威胁。

主席：我认为，对这种情形，我们现在已经达成谅解。

下午五时四十分散会